LIMITEDA/C.1/45/L.6
30 October 1990
ARABIC

الجمعية العامة

٢٠١٩٣٦

الدورة الخامسة والأربعون

اللجنة الأولى

البند ٥٦ (د) من جدول الأعمال

نزع السلاح العام الكامل : نزع السلاح التقليدي

العنوان : مشروع قرار

نزع السلاح التقليدي

إن الجمعية العامة ،

إذ تعيد تأكيد العزم على إنقاذ الأجيال المقبلة من ويلات الحرب كما أعرب عنه في ديباجة ميثاق الأمم المتحدة ،

وإذ تشير إلى الوثيقة الختامية لدوره الجمعية العامة الاستثنائية العاشرة^(١) ، ولاسيما الفقرة ٨١ منها ، التي تنص على أنه بالإضافة إلى إجراء مفاوضات بشأن تدابير نزع السلاح النووي ، ينبغي المضي قدماً بعمق وتصميم ، في إطار التقدم المحرز في نزع السلاح العام الكامل ، في الحد من القوات المسلحة والأسلحة التقليدية وتخفيفها تدريجياً ، والتي تؤكد أن الدول الحائزة لأكبر الترسانات العسكرية تقع عليها مسؤولية خاصة عن موافصلة عملية تخفيف الأسلحة التقليدية ،

وإذ تشير أيضاً إلى أنه قد جاء في الوثيقة نفسها ، في جملة أمور ، أن الأولويات في مفاوضات نزع السلاح يجب أن تكون للأسلحة النووية ، وأسلحة التدمير الشامل الأخرى ، بما في ذلك الأسلحة الكيميائية ، والأسلحة التقليدية ، بما في ذلك أي أسلحة يمكن اعتبارها مفرطة الضرر أو عشوائية الأثر ، وتخفيف القوات المسلحة ، وإلى أن الوثيقة تؤكد أنه لا ينبغي ل شيء أن يحول بين الدول وبين إجراء مفاوضات بشأن البنود ذات الأولوية في آن معاً ،

(1) القرار دإ-٢٧١٠-

ولاد تشير كذلك إلى أنه قد جاء في الوثيقة نفسها أن اتخاذ تدابير فعالة لمنع السلاح النووي ومنع نشوب حرب نووية ، له أولوية عليا ، وأن إحراز تقدم حقيقي في ميدان نزع السلاح يمكن أن يهدي جوا يُفضي إلى إحراز تقدم في نزع السلاح التقليدي على صعيد عالمي ،

ولاد تدرك الانتظار التي تواجه السلم والأمن العالميين ، والخسائر في الأرواح البشرية والممتلكات ، التي تخرج عن الحروب والصراعات التي تخاف بالأسلحة التقليدية ، وكذلك احتمال تعميمها إلى حرب نووية في مناطق بها تركيز كبير للأسلحة التقليدية والنووية ،

ولاد تدرك أيضًا أنه مع التقدم في العلم والتكنولوجيا ، تتجه الأسلحة التقليدية إلى أن تصبح بشكل متزايد فتاكة ودمامة ، وأن الأسلحة التقليدية تستند مقادير كبيرة من الموارد ،

ولاد تعتقد أن الموارد المفروج عنها من خلال نزع السلاح ، بما في ذلك نزع السلاح التقليدي ، يمكن استخدامها في التنمية الاقتصادية ، لشعوب جميع البلدان ، ولا سيما البلدان النامية ،

ولاد تلاحظ مع الارتياح أن مفاوضات نزع السلاح التقليدي الجارية في أوروبا قد حققت نجاحا ،

ولاد تلاحظ مع الارتياح أيضًا أن هيئة نزع السلاح قد اختتمت مؤخرًا في دورتها لعام ١٩٩٠ نظرها في المسائل المتعلقة بنزع السلاح التقليدي ،

ولاد تضع في اعتبارها قرارها ٩٧/٣٦ ألف المؤرخ في ٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨١ والدراسة المتعلقة بنزع السلاح التقليدي (٢) التي أجريت وفقا لهذا القرار ، وكذلك قرارها ٥٩/٤١ جيم و ٥٩/٤١ زاي المؤرخين في ٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٦ ، و ٣٨/٤٢ هاء و ٣٨/٤٢ زاي المؤرخين في ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٧ ، و ٧٥/٤٣ دال و ٧٥/٤٣ واو المؤرخين في ٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٨ ، و ١١٦/٤٤ جيم و ١١٦/٤٤ واو المؤرخين في ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩ ،

(٢) منشور الأمم المتحدة ، رقم المبيع E.85.IX.1 .

ولاذ تفع في اعتبارها أيضاً الجهود المبذولة لدعم نزع السلاح التقليدي وما يتصل بها من مقتراحات واقتراحات ، فضلاً عن المبادرات التي اتخذتها مختلف البلدان في هذا الصدد ،

- ١ - تعيد تأكيد أهمية الجهد الرامي إلى المضي قدماً بعزّم وتصميم ، في إطار نزع السلاح العام الكامل ، في الحد من القوات المسلحة والأسلحة التقليدية وتخفيفها تدريجياً ،
- ٢ - تؤمن بأن القوات المسلحة لجميع البلدان لا ينبغي أن تُستخدم في أغراض أخرى غير الدفاع عن النفس ،
- ٣ - ترحب بمواصلة إجراء المفاوضات المكثفة بشأن الأسلحة التقليدية والتقدم الذي أحرزته في هذا الميدان البلدان الحائزة لأكبر الترسانات العسكرية التي تقع عليها مسؤولية خاصة في مواصلة عملية تخفيف الأسلحة التقليدية ، والدول الأعضاء في الحلفين العسكريين الرئيسيين ، وتحثها على تحقيق مزيد من التقدم نحو إقامة توازن ثابت ووطيد للقوات والأسلحة التقليدية وتحقيق زيادة أمنية عند مستويات للقوات أدنى ، وإزالة القدرة على القيام بعدوان مُباغٍ أو شن هجوم كبير في أوروبا ، وهي منطقة يوجد بها أكبر حشد لأسلحة و القوات في العالم ،
- ٤ - تشجع وتطلب إلى جميع الدول أن تُكشف جهودها وتنفذ ، إما من تلقاء نفسها أو بالدخول في اتفاق ، خطوات مناسبة في ميدان نزع السلاح التقليدي للعمل على إحراز تقدم في نزع السلاح التقليدي ، وتعزيز السلام والأمن في مناطقها وعلى المعبد العالمي ، والإسهام في إحراز التقدم العام نحو تحقيق هدف نزع السلاح العام الكامل ، آخذة في اعتبارها ضرورة حماية أمتها والحفاظ على قدراتها الدفاعية الضرورية ،
- ٥ - تؤيد ما توصلت إليه هيئة نزع السلاح من نتائج وما اتخذته من توصيات في دورتها الموضوعية لعام ١٩٩٠ بشأن المسائل المتصلة بنزع السلاح التقليدي (٢) ، وتوصي بأن تأخذ الدول هذه النتائج والتوصيات في الاعتبار الواجب عند قيامها بجهودها في دعم إحراز تقدم في نزع السلاح التقليدي ،
- ٦ - تقر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها السابعة والأربعين البند المعنون "نزع السلاح التقليدي" .

(٢) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الخامسة والأربعين ، الملحق رقم ٤٢ (A/45/42) ، الفقرة ٣٤ .
٩٠ (١٣٥)